

ပျော်ဘာသာ ကဝါ <pyu byu ha ha> 殷勤
 ပျော်ဘာ က အ <pyu ha> = ပျော်ဘာ
 ပျော်မားကောင် နဲ့ <pyu: ma: gaun> [英・缅 puma +
 ကောင်] 【动】美洲狮

ပျော် နဲ့ <pyaw> ①柔软, 柔和: မင်္ဂလာရှိထားတဲ့ချုက ~
 လွှားတယ်။ 你和的面太软了。 / စိတ် ~ သည်။ 心软。 ②
 温和, 减弱: လူလှေ့၏အသံလုသိသာသာ ~ လာပြုဖြစ်၏။
 小伙子的声音明显地温和下来了。 / နေရှိနား ~ သည်။
 阳光柔和。 / ချော်၍ လည်းမ ~ မခြောက်၍လည်းမကြော်။
 哄骗也不屈服, 恐吓也不怕。 ③软弱, 体弱: ဤသူ၏
 သည်အလွန် ~ သည်။ ခရီးဝေးမလျှောက်နိုင်။ 这个小伙子身体
 弱, 不能走远路。

ပျော်ကြော်: နဲ့ <pyaw' gyaun:> 木板、刀面上的凹槽
 ပျော်ကြော်ထိုး ကဝါ <pyaw' gyaun: hto:> 刨槽
 ပျော်ကွက် နဲ့ <pyaw' gwet> 弱点, 薄弱环节
 ပျော်ခွေ့ နဲ့ <pyaw' khwei> 瘫软
 ပျော်စိုး ကဝါ <pyaw' si' zi> ①软弱无力, 消沉, 松松垮
 垮: ~ နှုံးလားထိုင်တယ်လုံးတောင်မိမိဘူး။ 软弱得很, 连一个
 椅子也搬不动。 / ဘယ်အလုပ်ကိုလည်လုပ် ~ လုပ်နေလို့မြတ်
 ဘူး။ 不管干什么, 不能松松垮垮。 / စိတ်စာတ် ~ ဖြစ်နေ
 တဲ့လူ 意志软弱的人 ②软绵绵, (饭等)烂糊: 软: ထပ်င်း
 က ~ မြစ်နေတယ်။ 米饭烂糊糊的。

ပျော်စိုးပျော် ကဝါ <pyaw' si' pyaw' nyan> = ပျော်စိုး 也
 写做: ပျော်စိုးပျော်က်ပျော်စိုးပျော်နဲ့ပျော်စိုးပျော်နဲ့。
 ပျော်နဲ့ နဲ့ <pyaw' nyan'> 柔弱, 意志不坚强
 ပျော်နဲ့ ကဝါ <pyaw' nyan' nyan'> 软弱: ~ လုပ်နေယ်
 ဂုဏ်ပေါ်တက်ဆွဲစီးခံရမိမြတ်။ 你软弱他就会骑在你脖子上。
 ပျော်ပျော် ကဝါ <pyaw' byaw> 少一点, 差一丁点儿: စုစု
 ပေါင်းမှုင်းပါသာ ~ သာရှိသည်။ 总共五斤差一点儿。
 ပျော်ပျော်: နဲ့ <pyaw' byaun:> ①柔软: နှုံးပဲဆရာတိသည်
 ဆံကိုအပြင် ~ စေသည်။ 铁匠把铁加热使之变软。 / ~
 သောလက်ချော်များကိုကွေးညွတ်ကာကြားသည်။ 曲弯着柔软的
 手指进行表演。 ②文雅
 ပျော်ပျော်: ကဝါ <pyaw' byin:> 柔韧: မန်ကျဉ်းကိုင်းသည်သေး
 သောလည်း ~ ခိုင်မာလှု။ 罗望子树枝虽然细但很坚韧。
 ပျော်ပတ် နဲ့ <pyaw' bat> (竹、木等制成的)纸浆, ဝါး ~
 竹浆
 ပျော်ပတ် နဲ့ <pyaw' phat> ①柔软, 软, 柔和 ②软弱, 体
 弱
 ပျော်ပတ်ပတ် ကဝါ <pyaw' phat phat> ①软乎乎 ②无力:
 မင်္ဂလာကြိုးက ~ ကြိုး။ 你的手太没劲儿。
 ပျော်ရောပ် နဲ့ <pyaw' ywei baw> (木工用)槽刨
 ပျော်ရွှေ့သွှေ့ ကဝါ <pyaw' shut shut> 软囊囊: အသား ~
 နဲ့။ 皮肉软里巴叽的。

ပျော်သမ်း ကဝါ <pyaw' l-phat> = ပျော်စိုး
 ပျော်စိုး နဲ့ <pyaw' i> 柔软, 极软
 ပျော် I ကဝါ <pyaw> ①愉快, 高兴: စိတ် ~ သည်။ 心情愉
 快。 ②睡着, 酣睡: အိပ် ~ သည်။ 睡着。 ③溶化, 熔
 化: ရေခဲ ~ သွားပြီ။ 冰化了。 ④水果熟而软, 软和:
 သစ်သီးအွေ့ပြည်၍ ~ သည်။ 水果熟得变软了。 II ကဝါ <pyaw>
 值得……: ဒိုက္ခာကြည့် ~ ပါတယ်။ 这小说可读性强。 /
 သူ့ရုပ်ကြည့် ~ ရှု ~ နိုပါတယ်။ 他长相不难看。 / သေ
 ~ ပြီ။ 死也瞑目了。 / ဝယ် ~ သည်။ 值得买。 / နေ ~
 သည်။ 值得住。 / လုပ် ~ သည်။ 值得做。
 ပျော်ကြိုးက် က။ <pyaw kyait> 高兴, 欢喜
 ပျော်ခိုင်: နဲ့ <pyaw gin:> 快乐的场所, 安乐窝, 乐园
 ပျော်ခုံး ကဝါ <pyaw san> (原指帝王、王后等的)享乐, 享
 受: လုပ်သားပြည်သူ ~ ရှု 劳动人民的娱乐场所
 ပျော်လောင်: ကဝါ <pyaw nyaun:> (诗)愉快, 欢乐
 ပျော်ဝါပြုးပြုး: ကဝါ <pyaw d-byon: byon:> 高高兴兴, 喜
 气洋洋, 笑逐颜开: ~ မော်မထုး 喜气洋洋
 ပျော်တော်ကျွန်း နဲ့ <pyaw daw kyun> (古)宫廷内的丑角
 演员, 给皇帝、皇后讲故事说笑的人
 ပျော်တော်ဆက် I ကဝါ x<pyaw daw hset> 表演逗人发笑
 II နဲ့ <pya wdaw zet> 滑稽演员
 ပျော်ပါး ကဝါ <pyaw pa:> (书)愉快, 高兴
 ပျော်ပါး ကဝါ <pyaw ba:> ①愉快, 欢乐, 消遣 ②交媾
 ပျော်ပိုက် ကဝါ <pyaw bait> 快乐, 愉快: ကလေးကို ~ အောင်
 ထားလောင်။ 让小孩过得愉快。 / နှစ်ခိုင်ရာအလုပ်ကိုလုပ်နေရ[း]
 ဘုရင် ~ လာသည်။ 因为工作称心, 所以心情愉快起来。
 ပျော်ပေါင်းပျော်ပါး ကဝါ <pyaw baun' pyaw ba:> = ပျော်
 ပေါင်းပျော်ပါး
 ပျော်ပေါင်းပျော်ပါး ကဝါ <pyaw baun: pyaw ba:> 欢快, 欢
 欢喜喜, 高高兴兴: ဆေးမျှေးချင်းတွေ့ကြရတဲ့ ~ မြစ်နေကြတယ်။
 亲戚相见大家高高兴兴。
 ပျော်ပျော် ကဝါ <pyaw byaw> 高高兴兴, 快快活活: နှိုက
 တော့မျိုး ~ ရှိ ~ ပဲတော့။ 我们是“知足者长乐”。 / ~
 ငော်သေား။ (成)心宽则长寿。
 ပျော်ပွဲ နဲ့ <pyaw bwe:> 娱乐会, 同乐会: ~ သင် 文娱
 会
 ပျော်ပွဲ ကဝါ <pyaw bwe: khan> 举行娱乐活动: မ်းအလှုံ
 မှာ ~ အုံမှာလား။ 在你的布施仪式上搞不搞娱乐活动?
 ပျော်ပွဲနှုန်း နဲ့ <pyaw bwe: gun> 娱乐税
 ပျော်ပွဲစား နဲ့ <pyaw bwe: sa:> 聚餐, 野餐, 会餐: ~ ထွက်
 သည်။ 去野餐。 / ~ ရဲ 餐厅, 酒巴间, 餐馆
 ပျော်ပွဲဆင် ကဝါ <pyaw bwe: hsin> 举办文娛会
 ပျော်ပွဲရွှေ့ နဲ့ <pyaw bwe: yon> 饭馆, 餐厅
 ပျော်ပွဲရွှေ့ဆွဲ့ နဲ့ <pyaw bwe: shwin bwe:> 文娛会, 联欢会